

# Setting Up Your Computer

A számítógép üzembe állítása | Configurar o computador

## ⚠ CAUTION:

Before you set up and operate your Dell™ computer, see the safety instructions in the *Product Information Guide*. See your *Owner's Manual* for a complete list of features.

**NOTE:** Because the battery may not be fully charged, use the AC adapter to connect your new computer to an electrical outlet the first time you use the computer.

**NOTE:** Connect the power cord to the AC adapter firmly and ensure that the green LED is on when you turn on power.

## ⚠ VIGYÁZATI:

Mielőtt a Dell™ számítógépet üzembe állítja és használatba veszi, olvassa el a *Termékinformációs útmutató* biztonsági utasításait. A funkciók teljes listájáért lásd a *Kezelési kézikönyvet*.

**MEGJEGYZÉS:** Mivel elképzelhető, hogy az akkumulátor töltöttsége nem teljes, az első használatba vételkor csatlakoztassa a hálózati tápadaptert egy fali tápcsatlakozó aljzatba.

**MEGJEGYZÉS:** A tápellátó kábelt csatlakoztassa megfelelően a váltóáramú adapterre, és mielőtt bekapcsolja a számítógépet, győződjön meg arról, hogy a zöld LED világít.

## ⚠ ADVERTÊNCIA:

Antes de configurar e de começar a funcionar com o computador Dell™, consulte as instruções de segurança no *Guia de Informações do Produto*. Consulte o *Manual do Proprietário* para obter uma lista completa de funcionalidades.

**NOTA:** Pelo facto da bateria não estar totalmente carregada, utilize o adaptador de CA para ligar o seu computador novo a uma tomada eléctrica quando da primeira utilização.

**NOTA:** Ligue correctamente o cabo de alimentação ao adaptador de CA, e certifique-se de que o LED verde está aceso quando ligar a alimentação.

## 1 | Connect the AC Adapter



Csatlakoztassa a váltóáramú adaptert  
Ligue o adaptador de CA

## 2 | Connect the Modem and Network (cables not included)



Csatlakoztassa a modemet és a hálózatot (a kábel nem tartozék)  
Ligue o modem e a rede (cabos não incluídos)

## 3 | Press the Power Button



Nyomja meg a bekapcsoló gombot  
Prima o botão de alimentação

## 4 | Turn on Wireless



Kapcsolja be a vezeték nélküli módot  
Ligue a transmissão sem fios

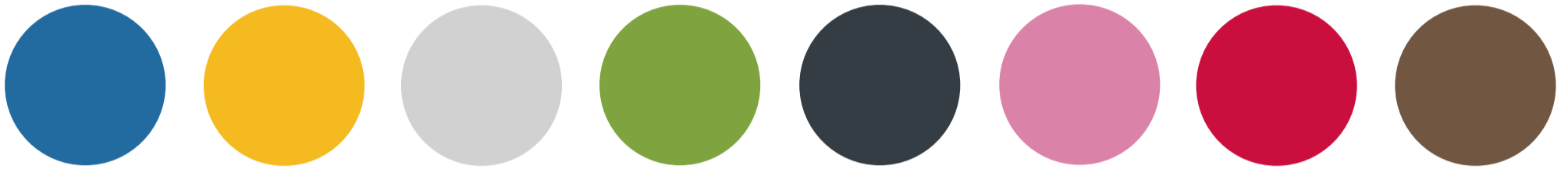
## About Your Computer | A számítógép | Sobre o computador



1. security cable slot
2. AC adapter connector
3. USB connectors (2)
4. video connector
5. network connector
6. modem connector
7. HDMI connector
8. IEEE 1394 connector
9. hard disk
10. touch pad
11. touch pad buttons (2)
12. consumer IR
13. audio connectors (3)
14. 8-in-1 media card reader
15. Dell MediaDirect™ button
16. power button
17. wireless switch
18. ExpressCard slot
19. media control buttons (7)
20. optical drive
21. S-video TV-out connector
22. USB connectors (2)

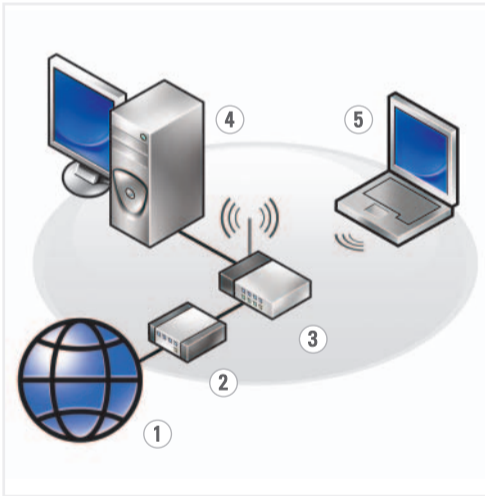
1. biztonsági kábel nyílása
2. váltóáramú adapter csatlakozó
3. USB csatlakozók (2)
4. monitorcsatlakozó
5. hálózati csatlakozó
6. modem csatlakozó
7. HDMI csatlakozó
8. IEEE 1394-es csatlakozó
9. merevlemez
10. érintőpanel
11. érintőpanel gombjai (2)
12. infravörös port
13. audio csatlakozók (3)
14. 8 az 1-ben médiakártya leolvasó
15. Dell MediaDirect™ gomb
16. főkapcsoló
17. vezeték nélküli kapcsoló
18. ExpressCard kártyanyílás
19. média vezérlő gombok (7)
20. optikai meghajtó
21. S-video TV-kimenet csatlakozó
22. USB csatlakozók (2)

1. ranhura do cabo de segurança
2. conector do adaptador de CA
3. conectores USB (2)
4. conector de vídeo
5. conector de rede
6. conector de modem
7. conector HDMI
8. conector IEEE 1394
9. disco rígido
10. mesa sensível ao toque
11. botões da mesa sensível ao toque (2)
12. IV do consumidor
13. conectores de áudio (3)
14. leitor de cartões de memória 8 em 1
15. botão Dell MediaDirect™
16. botão de ligação
17. interruptor sem fios
18. ranhura ExpressCard
19. botões de controlo de multimédia (7)
20. unidade óptica
21. conector de saída de TV S-video
22. conectores USB (2)



A SZÁMÍTÓGÉP ÜZEMBE ÁLLÍTÁSA  
CONFIGURAR O COMPUTADOR

# DELL™ INSPIRON™ 1525/1526 SETTING UP YOUR COMPUTER



## Wireless Network (Optional)

1. Internet service
2. cable or DSL modem
3. wireless router
4. desktop computer with network adapter (optional)
5. portable computer with wireless network card

See the documentation for your computer or router for more information about how to set up and use your wireless network.

## Vezeték nélküli hálózat (opcionális)

1. Internet szolgáltatás
2. vezetékes vagy DSL modem
3. vezeték nélküli router
4. asztali számítógép hálózati adapterrel (opcionális)
5. hordozható számítógép vezeték nélküli hálózati kártyával

A vezeték nélküli hálózat beállítására és használatára vonatkozó bővebb információért lásd a számítógép vagy a router dokumentációját.

## Rede sem fíós (opcionál)

1. serviço da Internet
2. modem DSL ou cabo
3. router sem fíós
4. computador de secretária com adaptador de rede (opcionál)
5. computador portátil com placa de rede sem fíós

Consulte a documentação do computador ou do router para obter mais informações sobre como configurar e utilizar a rede sem fíós.



## Finding Answers

See your *Owner's Manual* for more information about using your computer.

If you do not have a printed copy of the *Owner's Manual*, click the **Documentation and Support** icon on the desktop or go to [support.dell.com](http://support.dell.com).

## Válaszok keresése

A számítógép használatára vonatkozó bővebb információért lásd a *Kezelési kézikönyvet*.

Ha nem rendelkezik nyomtatott *Kezelési kézikönyvvel*, kattintson az asztalon található **Documentation and Support** (dokumentáció és támogatás) ikonra vagy látogasson el ide: [support.dell.com](http://support.dell.com).

## Encontrar respostas

Consulte o *Manual do Proprietário* para obter informações sobre a utilização do computador.

Se não tiver uma cópia impressa do *Manual do Proprietário*, clique no ícone **Documentação e suporte** na área de trabalho, ou acesse a [support.dell.com](http://support.dell.com).

Printed in Ireland.  
Írországban nyomtatva.  
Impresso na Irlanda.

Information in this document is subject to change without notice.

© 2007–2008 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell, the DELL logo, Yours Is Here and Inspiron are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

January 2008

A jelen dokumentum tartalma előzetes figyelmeztetés nélkül megváltozhat.

© 2007–2008 Dell Inc. Minden jog fenntartva.

A Dell Inc. írásos engedélye nélkül szigorúan tilos a dokumentumot bármiféle módon sokszorosítani.

A Dell, DELL embléma, a Yours Is Here és az Inspiron a Dell Inc. védjegyei. A Dell kizárólag a saját védjegyeiből és bejegyzett neveiből eredő jogi igényeket érvényesíti.

2008. január

As informações deste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

© 2007–2008 Dell Inc. Todos os direitos reservados.

É estritamente proibida a reprodução sem autorização por escrito da Dell Inc.

Dell, o logótipo DELL, Yours Is Here e Inspiron são marcas comerciais da Dell Inc. A Dell renuncia o interesse proprietário nas marcas e nomes de terceiros.

Janeiro de 2008



OF197CA02

